

OK 20 P 2 x IL 22-05-20



REMIT TO:
Metal Powder Products LLC
 St. Marys Divisions
 P.O. Box 645476
 Pittsburgh, PA 15264-5252
 Phone: (814) 834-2886 Fax: (814) 834-9091

Invoice No 1010090524
 Customer 000935

12735

Bill to :

MAGNA PT S.P.A.
 VIA DEL CICLAMINI 4
 MODUGNO, MODUGNO, BARI I-70026
 Italy

Sold to :

MAGNA PT S.P.A.
 VIA DEL CICLAMINI 4
 MODUGNO, MODUGNO, BARI I-70026
 Italy

SHIPPED FROM ADDRESS:

MPP-FORD ROAD OR
 150 FORD ROAD
 P.O. BOX 520
 ST. MARYS, PA. 15857-0520

MPP WASHINGTON
 879 WASHINGTON ST
 ST. MARYS, PA 15857-0520

Customer PO Number	Invoice Date	Terms	FOB	Ship Via	Sales Person	
MULTI	01/21/2020	NET 60	DAP MODUGN			
Item	Part / Description / Details			Quantity	Unit Price	Extended Price
000010	2501243403 GET403 Rev 968 U/M EA DOUBLE GEAR WHEEL 01 / GETRAG Shipper: 261485 PO: 4500567305			25,920.0000	1.23787	32,085.59
000020	2501243506 GET506 Rev 968 U/M EA DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Shipper: 261486 PO: 4500567305			2,592.0000	1.22335	3,170.92
000030	2501243506 GET506 Rev 968 U/M EA DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Shipper: 261486 PO: 4500567305			23,328.0000	1.22335	28,538.31
Made In The USA Please Pay In US Dollars MANUFACTURED IN THE US CALL OFF # 5-2020 DATE: 01-22-2020 20 PALLETS 2501243403 KUTNER + TRAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE 18025622h Quantità dichiarata: 25920 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: 10 Quantità Imballi: Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> NO Data controllo: 22/01/20				Total Item Price 63,794.82 Shipping 0.00 Total Inv Price \$ 63,794.82 180256225 501006952h 250 1243506 KUTNER + TRAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 25920 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: 10 Quantità Imballi: Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> NO Data controllo: 22/01/20		

Data controllo: <http://www.mppinnovation.com/terms-and-conditions/>
 Firma

Authorized Signature



Documento di trasporto

Mittente

MPP PRESSO
Svevatrans srl Bonded warehouse
via dei Gerani, 5/9 - 70026 - Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D

Destinatario

MAGNA P.T SPA
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (Ba)

Data consegna

22-01-2020

N° progressivo

42

Trasporto a mezzo

vettore

Causale del trasportotrasferimento da
mag./vendita**Descrizione dei beni**

Part number	Descrizione	Quantità	Fatt. Fornitore
2501243403	Ruote dentate	25920	1010090524
2501243506	Ruote dentate	25920	1010090524

Aspetto esteriore beni

A vista

Numero colli

20

Ora

15:30

Data trasporto

22-01-2020

Vettore

SVEVATRANS SRL
via dei Gerani, 5/9 - 70026 -
Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP.
BZT 2153611D

Annotazioni**Firma conducente****KUEHNE+NAGEL S.r.l.**

Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

Firma destinatario

22 GEN 2020

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"



Metal Powder Products Company
St. Marys Division ISO 9001:2000
 150 Ford Road, P.O. Box 520
 St. Marys, PA 15857-0520
 Phone (814) 834-2886 Fax (814) 834-9091

Shipping List 261485
Customer No 000935
Sales Order Shipper

Ship to : MAGNA PT S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Sold to : MAGNA PT S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Ship Date	Customer PO	Sales Order	# of Pkgs	Weight	Ship VIA	Bill of Lading	Freight Charges Are
01/21/2020	4500567305	019479-00	360	0.0000			DAP MODUGN
Item	Part / Description / Details					Order Quantity	Ship Qty
000001	2501243403 GET403 Rev 968 U/M EA SO Item 1, Release 004 DOUBLE GEAR WHEEL 01 / GETRAG					140,852	25,920
<input type="checkbox"/> Bronze Bearings <input type="checkbox"/> Stamping NO1 I/S in the Rough MANUFACTURED IN THE US CALL OFF # 5-2020 DATE: 01-22-2020 10 PALLETS							

<http://www.mppinnovation.com/terms-and-conditions/>



Metal Powder Products Company
St. Marys Division ISO 9001:2000
 150 Ford Road, P.O. Box 520
 St. Marys, PA 15857-0520
 Phone (814) 834-2886 Fax (814) 834-9091

Shipping List 261486
Customer No 000935
Sales Order Shipper

Ship to : MAGNA PT S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO, BARI I-70026
Italy

Sold to : MAGNA PT S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO, BARI I-70026
Italy

Ship Date	Customer PO	Sales Order	# of Pkgs	Weight	Ship VIA	Bill of Lading	Freight Charges Are
01/21/2020	4500567305	019480-00	360	0.0000			DAP MODUGN
Item	Part / Description / Details					Order Quantity	Ship Qty
000001	2501243506 GET506 Rev 968 U/M EA SO Item 1, Release 003 DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG					25,920	2,592
000002	2501243506 GET506 Rev 968 U/M EA SO Item 1, Release 004 DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG					99,300	23,328
<input type="checkbox"/> Bronze Bearings <input type="checkbox"/> Stamping NO1 I/S in the Rough MANUFACTURED IN THE US CALL OFF # 5-2020 DATE: 01-22-2020 10 PALLETS							

HPP

BRUNO MILELLA & CS SRL

ESEMPLARE PER IL DESTINATARIO	2 Spettatore / Esportatore US 0 METAL POWDER PRODUCTS LLC ST. MARYS DIVISIONS P.O. BOX 645476 00000 PITTSBURGH, PA 15264-5252 US		1 DICHIARAZIONE IM A		A UFFICIO DI DESTINAZIONE	
	3 Fornitori 1 2		4 Dist. di carico 0		Sez: IT018100-BARI REG.4 N. 2340 E DEL 22/01/20 VM	
	5 Avviso 2		6 Totale dei carichi 20		7 Numero di riferimento 151089	
	8 Destinatario IT 04886850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70028 MODUGNO IT		9 Nota d'ordine di fini dei dazi economici e valutari 8 Funzionario		Data di esecuzione 22/01/2020 9 Funzionario	
	10 Paese d'origine STATI UNITI		11 Paese d'origine prod. 0,00		12 Elementi del valore 13 P.A.C.	
	14 Dichiarazione / Rappresentante 2 - IT MLLGDU74H08A862T GUIDO MILELLA RAPPRESENTANZA DIRETTA CORSO VITTORIO VENETO N.6/A 70123 - BARI - IT		15 Paese di spedizione / trasporto STATI UNITI		16 Paese di origine STATI UNITI	
	16 Identità e nazionalità del mezzo di trasporto all'arrivo CAMION		17 Paese di spedizione / trasporto STATI UNITI		18 Paese di origine ITALIA	
	18 Identità e nazionalità del mezzo di trasporto all'arrivo CAMION		19 Cn. IT 0		20 Condizioni di consegna DAP MODUGNO	
	21 Identità e nazionalità del mezzo di trasporto altro che attraverso la frontiera CAMION		22 Moneta ed importo della fattura USD 63.794,82		23 Tasso di cambio 1,1115	
	25 Metodo di trasporto 3 alla frontiera		26 Metodo di trasporto 3 interno		27 Luogo di scarico	
29 Ufficio di entrata IT018100-BARI		30 Localizzazione merci SVEVATRANS S.R.L.F-FE		28 Dati finanziari e bancari T.L.kg 6890,55000 T.N.kg 6264,55000 T.Fat.LE 57395,25000		
31 Marca e numeri - Il contenitori - Quantità e natura 10 PK (package) RUOTE DENTATE ED ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE A SCARICO IM/7T NR.5/X DEL 08/01/2020 DOGANA DI BARI(FATTURA NR.9872) CALL OFF NUMBER: 5-2020		32 Avviso 1 il		33 Codice merci S001		
41 Marchi specifici Doc present. Certificati ed etichette DOC=N934-IT-2020---- DOC=Y023---IT AEOF 17 1352--- DOC=01DI-IT-2019-19121115180563742000001---- DOC=N380-US-2020-1010090524---		34 Cod. d'origine US		35 Massa lorda (Kg) 3.411,5500		
42 Prezzo dell'articolo 28.866,93		36 Preferenze 100		37 REGIME 4071		
43 Cod. IVA 0		38 Massa netta (Kg) 3.098,5500		39 Contingenti 0		
44 Valore d'origine 28.866,93		40 Dichiarazione esentiva / Documento precedente Z-IM-7T-5-X-08012020-IT018100-0		45 Valore d'origine 0,00		
46 Valore d'origine 28.866,93		41 Unità supplementari		42 Prezzo dell'articolo 28.866,93		
47 Codice di imposizioni		43 Cod. IVA 0		44 Valore d'origine 28.866,93		
48 Di adono di pagamento 014006 M		45 Valore d'origine 28.866,93		46 Valore d'origine 28.866,93		
49 Identificazione del deposito ---		47 Codice di imposizioni		48 Di adono di pagamento 014006 M		
50 Obbligazione principale Firma		49 Identificazione del deposito ---		49 Identificazione del deposito ---		
51 Ufficio di passaggio preved. (e paesi)		50 Obbligazione principale Firma		51 Ufficio di passaggio preved. (e paesi)		
52 Caranda rinnovabile per		51 Ufficio di passaggio preved. (e paesi)		52 Caranda rinnovabile per		
53 Ufficio di destinazione (e paese)		52 Caranda rinnovabile per		53 Ufficio di destinazione (e paese)		

J CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE

Revisto.

54 Luogo e data:
BARI 22/01/2020

Firma o nome del dichiarante / rappresentante:

GUIDO MILELLA
RAPPRESENTANZA DIRETTA
Iscrizione all'Albo 0216

Si dichiara che lo sdoganamento della merce viene curato dalla speditezza sopra citata o che i d'ini
Equivali con la presente / entrano in quelli previsti con la dichiarazione di cui ad Art 117 II'

Firma

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 Numero: 2340E del 22/01/2020 - Ufficio: 18100

Totale articoli	2	Totale colli	20	Totale massa lorda	6890.55
Tot. Dir. Acc.	1549.67	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	1549.67	ID. Telem.	OSLK		
Tot. Dir. Gen.	1549.67	Data Conv.	22/01/2020		
Acc. Sospeso		Appuramento	Convalidata da		
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di Invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE		
Convalida AT	SI	CF Firma	MLLGDU74H08A662T		
Stato AT					

Ragione Sociale AT MAGNA PT SPA

Esito CDC	CA	Esito Controllo	Codice Svincolo	1LWNLQ
			Svincolata da	

Controllo effettuato

A93 N.	665	Del	22/01/2020	Piccola cassa	
Quietanza N.		Del			
Discarico N.		Del		Tipo	
A27 N.		Del.		Serie	
Rettifica		Del	Causale	Totale Rett.	Prog. Rett.
Rettificata da					
Annullamento		Del		Causale	
Annullata da					
Totale diritti da garantire	0.00				
Destinatario	IT04886850728 - MAGNA PT S.P.A				
Codice paese di spedizione	US			Codice paese di destinazione	IT - BA
Importo fatturato	USD 63794.82 (1.11150)				
Spedizioniere	ITMLLDU74H08A662T - GUIDO MILELLA				

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI

Registro: 4 Numero: 2340E del 22/01/2020 - Ufficio: 18100

SINGOLO: 1

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce:

8483908190 - RUOTE DENTATE ED ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE A SCARICO IM/7T NR.5/X DEL
08/01/2020

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 10 - Peso lordo: 3411.55 - Peso netto: 3098.55 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 2

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce:

8483908190 - RUOTE DENTATE ED ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE A SCARICO IM/7T NR.12/J DEL
21/01/2020

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 10 - Peso lordo: 3479.0 - Peso netto: 3166.0 - Qnta suppl.: n.d.